59me Année — Nouvelle Série — No 432 PARAIT LE SAMEDI Le Numéro : 8 francs SAMEDI 1er MAI 1954.

# SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Abonnement : 1 an : 350 francs
C. C. P. M.-PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

Administration-Rédaction : Tél. 1.48
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces Légales : 60 frs la ligne
Autres Annonces : on traite à forfait

Pour la Publicité extra-régionale
s'adresser à l'AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise, PARIS (2e)

## Adjudication du tunnel

A la Préfecture des Basses-Alpes, à une date qui va être fixée, il sera procédé en séance publique par M. le Préfet des Basses-Alpes, assisté des membres du bureau d'adjudication et en présence de M. le Délégué interdépartemental du ministère de la Reconstruction et du Logement et de M. l'Ingénieur en Chef des Ponts et Chaussées du département, à l'adjudication sur offres de prix des travaux de construction d'une voie nouvelle dans la traversée de la ville de Sisteron.

Les travaux comprennent notamment :

— Le creusement d'un tunnel de 160 mètres de longueur ;

— La construction d'un passage inférieur voûté en béton armé de 17 mètres d'ouverture ;

— La construction de murs de soutènement ;

— L'exécution de la plateforme de la voie principale et des raccordements avec les voies adjacentes.

Espérons que ces travaux seront menés avec diligence et que la voie nouvelle soit encore un atout de plus à la prospérité de la ville.

***

Un appel d'offres aura lieu le Vendredi 14 Mai pour les démolitions des immeubles vétustes, allant de la Place de l'Eglise à la Place de la Mairie.

La construction du pont qui passera au dessus de la Rue du Rieu et qui reliera la Place de l'Eglise à la Rue de l'Evêché, est également comprise dans cet appel d'offre.

## SPORTS

### SISTERON - VELO

Après le championnat dans lequel il vient de figurer très honorablement et après avoir remporté au Tournoi de Sixte du Lundi de Pâques à Laragne, la Coupe des Commerçants, Sisteron-Vélo vient, dimanche dernier, de gagner le Tournoi de Sixte de Volx.

Félicitations aux équipiers du Sisteron-Vélo et nous espérons que de nouvelles Coupes viendront récompenser leurs efforts au cours des manifestations de foot-ball qui se jouent actuellement.

Aujourd'hui Samedi nos deux équipes participeront au Grand Tournoi de Sixte d'Oraison.

### BOULES

Le Concours de Boules à Pétanque et à la mêlée ouvert à tous les joueurs et organisé par le Bar des Arcades le Dimanche 25 Avril, a connu un grand succès. 14 triplettes se sont affrontées et voici la liste des équipes gagnantes :

1er prix : Don Fernand, Fantine, Chastel ; 2me prix : Espinasse, Bontoux, Bermond ; 3me prix : Burle Lucien, Marrou, Martine ; 4me prix : Morenas, Morère, Genre.

Félicitations aux vainqueurs et tous nos remerciements à M. Couton, du Bar des Arcades, qui par son don généreux a doté ce concours de prix intéressants auquel ont participé organisateurs et joueurs de la *Boule Sisteronnaise* et sympathisants.

***

Les concours à la longue et à pétanque qui avaient été prévus pour les 1er et 2 Mai et qui devaient avoir lieu à La Baume sont reportés à une date ultérieure. Le Comité des Fêtes de ce quartier chargé d'en assurer l'organisation a fait défaut.

Malgré cette défection fâcheuse, la *Boule Sisteronnaise*, toujours sur la brèche, se chargera d'assurer ces concours aux dates fixées. En voici le programme :

Samedi 1er Mai, concours à la Longue par équipes choisies de 3 joueurs au Cours Melchior-Donnet. 3.000 frs de prix plus la moitié des mises. Inscriptions au Bar de la Terrasse, à 9 heures.

Dimanche 2 Mai, concours de Pétanque par équipes choisies de trois joueurs, au Cours Melchior-Donnet. 3.000 francs de prix plus la moitié des mises. Inscriptions au Bar Moderne à 13 heures 30.

Pour ces deux concours les mises sont fixées à 100 francs par joueur et seuls les sociétaires munis de leur licence ou de la carte de membre actif pourront y participer.

### RALLYE DE LA LAVANDE

Le Rallye de la Lavande, organisé par l'Automobile-Club de Carpentras s'est disputé dimanche dernier sur un parcours de 700 kilomètres.

L'équipage bas-alpin Martel frères, de Banon, a remporté brillamment ce Rallye.

L'équipage Andrau (Sisteron) et Touche (Oraison) s'est classé 10e de sa catégorie, sur 203.

L'équipage Rougny (Sisteron) et Maurel (Digne) n'a pas pu rejoindre Carpentras par suite d'un incident mécanique.

## Création du Syndicat d'Initiative de Laragne-Méouge-Séderon

Le *Journal Officiel* du 24 Mars a publié la déclaration d'existence du Syndicat d'Initiative Interdépartemental de Laragne-Méouge-Séderon, dont le siège provisoire est à Laragne, Place de la Fontaine, chez le président.

Voici donc à pied-d'œuvre un organisme qui manquait à Laragne-Montéglin, cour des Alpes moyennes, plaque tournante de six vallées, centre de 50 communes et de 8.000 habitants.

Ce Syndicat se propose tous les buts qui dérivent de son siège à Laragne. Il s'appliquera aussi à faire connaître une région peu connue du grand public, mais parfois chantée par les poètes : les gorges de la Méouge à 700 mètres d'altitude moyenne, où l'eau limpide court de gouffre en gouffre, sur la roche polie. Les baignades, la pêche, attirent sur ses bords, en été, de nombreux touristes séduits par l'air pur, le calme et les ressources de tous genres que procure la petite ville voisine, Laragne.

Jusqu'à Séderon, par Châteauneuf, Barret, Lachau, cette charmante rivière accompagne le parcours de son murmure reposant. (Entre Châteauneuf et Barret, le rocher taillé où la route fut ouverte, dit la légende, par le sabre d'un preux, *se non è vero*).

Ce rocher, vu sous un certain angle, apparaît comme une immense figure du Christ (photo Paul Abel).

Le Syndicat Laragnais espère l'union, dans l'initiative, de toute la région Sud du département. Son action n'en sera que plus efficace.

***

Il serait souhaitable qu'une entente intervienne entre le Syndicat d'Initiative de Laragne et de Sisteron afin que la publicité soit donnée à la vallée de la Méouge aussi bien qu'à la vallée du Jabron, puisque le tour complet est formé par ces deux vallées.

Est-ce trop demander au Syndicat d'Initiative de Sisteron ?...

**LUNDI 10 MAI**
**GRANDE FOIRE**
**A SISTERON**

Vient de paraître dans la collection ESSAIS ET TRAVAUX publiée par la Faculté de droit de Grenoble

## Les Eglises de Sisteron et de Forcalquier

du XIme Siècle à la Révolution
(le problème de la Concathédralité)
par Noël DIDIER
Professeur à la Faculté de droit
de l'Université de Grenoble
1 volume in-8o (14x22,5) 240 pages

L'ancien diocèse de Sisteron, dans la Haute-Provence, offrait un spectacle probablement unique. A côté de l'église de cathédrale de Sisteron, dont nul ne contestait l'antiquité et le titre, l'église Saint-Mary de Forcalquier prétendait au rang de *concathédrale*. Ce vocable recouvrait un ensemble d'attributions honorifiques et utiles, inlassablement revendiquées par le chapitre de Forcalquier depuis le XIIe siècle jusqu'à la veille de la Révolution.

C'est cette histoire qu'on a tenté d'écrire. Le droit canonique s'y mêle intimement au passé de deux églises et de deux villes, à celui d'un diocèse bas-alpin, parfois aux vicissitudes d'un état féodal et même aux remous de l'histoire générale.

L'origine d'une particularité aussi étrange se dessine dans un épisode de la réforme écclésiastique du XIe siècle. Un évêque de Sisteron, animé de l'idéal nouveau est, à son retour de Rome, repoussé par sa cité épiscopale ; il se réfugie à Forcalquier et comble de faveurs l'église qui l'accueille. Les conditions géographiques et les évènements politiques ont donné à cette brouille d'un évêque avec sa ville cathédrale des conséquences d'une ampleur et d'une durée exceptionnelles.

Le principe alors posé de la cathédralité partagée est confirmé et précisé par une série de bulles pontificales et de chartes épiscopales des XIIe et XIIIe siècles. Le célèbre canoniste Henri de Suse, lui-même évêque de Sisteron, a fixé un point particulièrement débattu : la participation des deux chapitres aux élections épiscopales (1249).

Dès lors, les prérogatives de l'église de Forcalquier sont, dans l'ensemble, définies. Bien que sa *concathédralité* n'atteigne pas à la plénitude rêvée par des chanoines trop ambitieux, elle irrite le chapitre de Sisteron, impatient d'une telle association. Les diverses pratiques exprimant dans la vie du diocèse, une sorte de dédoublement de l'église cathédrale sont autant de thèmes de querelles venimeuses entre les deux chapitres. Un grand procès, en 1666, un autre en 1760, agitent tous les aspects historiques et juridiques de la concathédralité. Ils sont amplement débattus devant les Parlements d'Aix et de Grenoble. Que le chapitre de Forcalquier soit sorti vainqueur de cette double épreuve et qu'il ait couronné son succès d'un arrêt du Conseil privé, le fait peut donner une idée de la valeur de certains au moins de ses arguments. L'agitation qui prélude à la Révolution ne parvient pas à détourner les chanoines de leur zèle pour l'illustration de leur église, parée, jusqu'aux derniers jours de l'ancien régime d'un titre d'une insigne rareté.

En vente à la Librairie LIEUTIER.

## M. Marcel MASSOT

Député des Basses-Alpes
recevra à GAP le 3 Mai

En raison de la participation importante des Bas-Alpins à la grande foire du 3 Mai à Gap, M. Marcel Massot, Député des Basses-Alpes, se tiendra à la disposition de ses compatriotes de 9 heures à midi, chez M. Benard, Député des Hautes-Alpes 11 bis, avenue Jean-Jaurès, Tél 920 (ex-avenue de Provence).

De son côté, M. Aguillon, Conseiller Général, recevra ses compatriotes et amis du canton de Turriers.

## La lutte contre les maladies des pêchers et des abricotiers

Les arbres à noyau sont exposés aux attaques de plusieurs champignons dont les dégâts prennent, dans certains cas, une importance considérable.

Ainsi, pour le pêcher, le champignon de la cloque nuit sérieusement à la végétation et à la production des fruits. Cette maladie se développe principalement sur les feuilles ; celles-ci se déforment, se boursouflent et s'épaississent, tout en prenant une coloration blanc jaunâtre, puis rouge. Finalement elles se dessèchent et tombent.

Le champignon de la cloque commence à se développer lorsque les bourgeons éclatent. Les jeunes feuilles sont donc contaminées très précocement et avec d'autant plus d'intensité que le temps est froid et pluvieux au départ de la végétation.

En conséquence il est nécessaire d'intervenir dès maintenant avec un produit à base de cuivre qui empêchera les contaminations des bourgeons dès leur éclosion. Il faut donc traiter en fin d'hiver trois semaines au plus tard avant le gonflement des bourgeons.

Une autre maladie des pêchers et des abricotiers est le Corymeum ou maladie criblée.

L'attaque du champignon se traduit par l'apparition sur les feuilles, de tâches qui se dessèchent. Ces parties malades tombent ensuite et les feuilles apparaissent criblées de petites perforations. Les rameaux et les fruits peuvent être atteints eux aussi, et la qualité des produits récoltés se trouve très sérieusement diminuée.

C'est un traitement cuprique qu'il convient de faire sur les pêchers en fin d'hiver, trois semaines avant le gonflement des bourgeons.

Pour les abricotiers, le Coryneum est combattu, lui aussi par des traitements cupriques qui exercent en même temps une action sur le Monilis.

Il faut traiter les abricotiers au départ de la végétation et renouveler ce traitement immédiatement avant la floraison.

En année humide, il est avantageux de traiter une troisième fois après la floraison, à la chute de la collerette.

Pour ces traitements cupriques, il ne faut utiliser que des produits d'excellente préparation ne risquant pas d'occasionner des brûlures aux arbres traités.

Ces qualités sont réunies dans des formules modernes à base d'oxychlorure de cuivre micronisé.

F. TARDY

## CHRONIQUE LOCALE

### BAL DE SOLIDARITE

Un bal de solidarité en faveur de Marcel Dortan sera donné dans la grande salle de l'Alcazar le Dimanche 9 Mai 1954, à 21 heures.

Tout le monde et particulièrement la jeunesse, a connu Marcel Dortan. Marcel Dortan, radio-électricien, était marié et père d'une petite fille. C'était le chanteur dans l'orchestre Léon Ailhaud. Ses camarades de jazz pensent à lui. L'ensemble Léon Ailhaud organise cette soirée dont la recette sera versée entièrement à la famille.

Donc Dimanche 9 Mai, à 21 heures, tous et toutes à l'Alcazar. Tout en passant une soirée, vous accomplirez un geste de solidarité envers un jeune ménage de chez nous.

Entrée générale 200 francs.

### CANAL DE SISTERON

Les arrosants du Canal de Sisteron sont informés une dernière fois, chacun en ce qui les concerne, de pratiquer ou de faire pratiquer le nettoyage du canal

L'eau va être réglée incessamment et ceux qui n'auront pas recurer les canaux, ce travail sera fait à leurs frais.

### VARIETES - DANCING

A l'occasion du 1er Mai, ce soir Samedi, à 21 heures, aux Variétés-Dancing, Grand Bal avec l'orchestre Pérez et son ensemble.

### LE NOUVEAU PREFET

Dans le courant de cette semaine le nouveau Préfet du département M. Eriau, a pris possession de son poste.

A cette occasion nous lui souhaitons la bienvenue et une excellente gestion administrative.

### LE VIADUC DE BEYNON

Les travaux de la rectification de la traversée du ravin de Beynon vont être entrepris cette année.

Le Samedi 15 Mai, à 10 heures, à la Préfecture de Gap, aura lieu l'adjudication sur offres de prix des travaux de construction d'un viaduc en béton armé comportant cinq travées indépendantes de 35 mètres de portée et quatre piles en béton armé de 22 à 28 mètres de hauteur et des terrassements aux abords.

### Demande d'emploi

Retraité cherche travail quelconque, sans spécialité. Rémunération modérée. S'adresser au Bureau du Journal.

### OBSEQUES

C'est avec une très grande peine que la population sisteronnaise a appris le décès de Marcel Dortan, survenu à l'âge de 29 ans.

Marcel Dortan exerçait le métier de radio-électricien et occupait ses heures de loisirs comme chanteur dans l'ensemble Sisteronnais Léon Ailhaud et il prêtait aimablement son concours à la Société Musicale *Les Touristes des Alpes* lorsqu'elle faisait appel à son talent de chanteur.

Marcel Dortan était marié et père d'une fillette à qui, ainsi qu'à toute sa famille, nous adressons nos bien sincères condoléances.

Les obsèques de Marcel Dortan ont lieu aujourd'hui Samedi à 10 heures.

### On demande

à LOUER ou à ACHETER logement de 3 ou 4 pièces. Faire offre à M. PONSI, appariteur à la Mairie.

### MUSIQUE

Par suite du mauvais temps qui dure depuis plusieurs semaines, la musique *Les Touristes des Alpes* n'a pas pu donner son premier Concert de plein air.

Si le temps vient à se mettre au beau la musique espère donner son Concert de Printemps le Samedi 8 Mai, jour anniversaire de la Libération.

HORLOGERIE BIJOUTERIE
**VIGNET Weber**
Rue de Provence
*PREMIERE COMMUNION*
Montres en or *Kody* Montres *Lip*
Chapelets Dizaines
Croix Médailles Colliers
Or — Argent — Fix

### FETE DE LA BAUME

Ces jours-ci s'est tenu au faubourg La Baume, une réunion en vue de savoir si cette année la fête de plein air aurait lieu dans cet agréable quartier.

Après maints pourparlers, il a été décidé que pour l'instant aucune fête ne serait donnée.

La fête du faubourg se trouvait placée le premier Dimanche de Mai.

Le Comité des Fêtes de ce charmant faubourg se laisserait-il glisser en Durance ou bien veut-il imiter le Comité des Fêtes de la ville ?...

© VILLE DE SISTERON

## ADJUDICATION D'ELECTRIFICATION

L'admission des entreprises pour l'adjudication d'Electrification des communes de Salignac, Entrepierres et Vilhosc, a eu lieu Samedi dernier au siège social du Syndicat, à la Mairie de Sisteron.

21 entreprises ont demandé leur admission. Sur ces candidatures 16 ont été admises à participer à l'adjudication des travaux de 50 millions de francs environ.

## A LOUER

banlieue Sisteron, sur Route Nationale, local commercial avec logement. S'adresser au Bureau du Journal.

## CAMION BALAYURES

Depuis le 1er Avril la ville de Sisteron fait elle-même le nettoyage des rues et l'enlèvement des balayures.

Un camion approprié pour ce travail et une équipe de trois hommes composent ce nouveau service municipal.

Nous espérons que ce service fonctionnera à la satisfaction de tous pour la propreté de la ville.

## A VENDRE

Petit enclos bâti avec terrain planté contenant 3 pièces avec terrasse et petite cave. Coin idéal, tout repos, à 1 km de Sisteron. Prix intéressant. S'adresser au Bureau du Journal.

**TAXI GALVEZ**
S'adresser
BAR DU COMMERCE
Téléphone 2

## GREVE DU 28 MAI

La grève du Mercredi 28 Mai, déclenchée par divers groupements syndicalistes, n'a eu aucune réaction fâcheuse dans notre ville où tout s'est passé dans le calme et au jeu de boules.

## BUREAU DE BIENFAISANCE

La distribution des Bons du Bureau de Bienfaisance aura lieu au Secrétariat de la Mairie, Lundi 3, Mardi 4 et Mercredi 5 Mai 1954.

## AVIS DE LA MAIRIE

Les personnes désignées ci-dessous sont priées de se présenter au secrétariat de la Mairie pour affaires les concernant : MM. Saïsse Louis, Julien Jean, André Désiré, Bonrepaux Albert, Jourdan Constant.

## AVIS A NOS ABONNES

*Les abonnés à* Sisteron - Journal *dont l'abonnement expire courant Avril, sont priés de le renouveler s'ils ne veulent pas subir de l'interruption dans la réception du journal.*

## VARIETES - CINEMA

Vendredi, en soirée
Samedi 1er Mai, en matinée seulement
Dimanche, en matinée et soirée
Fernandel dans
COIFFEUR POUR DAMES
*La semaine prochaine*
BURIDAN

## BOULANGERIE DE GARDE

Lundi 3 Mai, M. Steva, rue Mercerie.

## CHEMINOTS RETRAITES

Dimanche 25 Avril, dans une salle de la Mairie de Sisteron s'est tenue une réunion extraordinaire qui avait à son ordre du jour : la nomination d'un Président et le renouvellement du bureau ; la fixation de la date du repas annuel.

A l'unanimité les Retraités Cheminots présents à la réunion ont désigné le camarade Gasquet Edmond comme Président et confirmés dans leur poste respectif de Secrétaire et de Trésorier les camarades Feautrier et Dejean.

Tout en déplorant que l'état de santé du camarade Gautheron l'oblige à abandonner un poste où il avait su s'attirer l'amitié et la confiance de tous les camarades retraités, ceux-ci s'inclinent devant le cas de force majeure et lui confèrent le titre de Président Honoraire en lui souhaitant de jouir encore longtemps de la retraite qu'il est forcé de prendre.

La date du banquet fixée provisoirement au 30 Mai 1954 sera portée en temps opportun à la connaissance des intéressés ainsi que le prix du repas.

Se faire inscrire dès à présent auprès des camarades Feautrier, Maison de l'Agriculture, ou Dejean, Villa Burlière, et les jours de foire au poids public.

## TURRIERS

Nous sommes heureux d'apprendre que sur l'intervention de notre ami M. Marcel Massot, Député des Basses-Alpes, une subvention de 218.000 frs a été allouée sur crédit spécial du Ministère de l'Intérieur à la commune de Turriers pour financer les travaux de réparations à l'Eglise.

Nous remercions cordialement notre dévoué Député du résultat heureux de ses démarches en faveur de notre Commune.

Consultez-nous
Garage BUES — SISTERON


## ETAT-CIVIL

du 23 au 29 Avril 1954

Naissances: Roselyne Pierrette Garcia, avenue de la Libération. — Jean-Louis Lorenzi, avenue de la Libération.

Décès : Antonia Victorine Nézida Bayle, veuve André, 85 ans, avenue de la Libération. — Joséphine Augustine Roure, veuve Fontaine, 80 ans, avenue de la Libération. — Marie Léonie Ida Ranguin, 73 ans, avenue de la Libération. — Alice Bezvoet, épouse Moyne, 57 ans, avenue de la Libération.

## REMERCIEMENTS

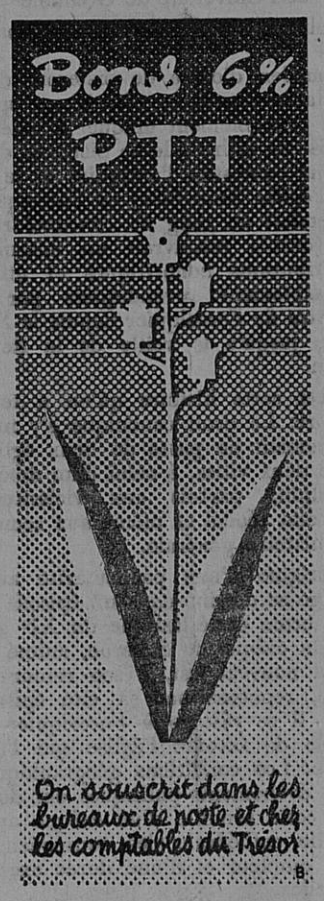
Madame FIGUIERE Marcel et ses enfants, remercient sincèrement les parents, amis et connaissances des nombreuses marques de sympathie qu'ils ont reçues à l'occasion du décès de

*Monsieur FIGUIERE Marcel*

## AVIS DE MESSE

Une Messe Anniversaire sera dite en l'Eglise-Cathédrale de Sisteron le Jeudi 6 Mai 1954, à 9 heures 30, pour le repos de l'âme de

*Monsieur André MASSE*


TOUT LE CONFORT
PAR L'ELECTRICITE
FOURNITURES GENERALES
Aspirateurs — Cireuses
Appareils Réfrigérateurs
ELECTROLUX
depuis 44.000 francs
Machines à laver « MORS »
depuis 35.000 francs
APPAREILS ELECTRO-CLOTURE
T. S. F.
TELEFUNCKEN et AMPLIX
Grand Choix de Lustrerie
Machines à Coudre
Stock de Moteurs 50 Périodes
**C. FIASTRE**
22, Rue Saunerie — SISTERON


Etude de Me Aimé DECARD
notaire à MANOSQUE

*DEUXIEME AVIS*

Aux termes d'un acte reçu par Me Aimé DECARD, notaire à MANOSQUE, le douze Avril mil neuf cent cinquante quatre, enregistré à MANOSQUE le treize Avril mil neuf cent cinquatre quatre, volume 313 A folio 59, numero 572, bordereau 56/6, contenant donation par Me Louis Célestin BAYLE, propriétaire, et Madame Hélène Julia Henriette TOURNIAIRE, son épouse, commerçante, demeurant ensemble à TURRIERS (Basses-Alpes), à leurs quatre enfants et partage entre ces derniers des biens donnés comprenant notamment un fonds de commerce d'*Epicerie, Mercerie, Rouennerie,* sis et exploité à TURRIERS.

Ledit fonds de commerce estimé Trois Cent Quatre Vingt Mille Francs, s'appliquant pour Cent Dix Mille Francs aux éléments incorporels, Vingt Mille Francs au matériel et mobilier commercial et Deux Cent Cinquante Mille Francs aux marchandises.

A été attribué à Mademoiselle Magdeleine Edwige Marcelle BAYLE, sans profession, demeurant à TURRIERS.

Les oppositions s'il y a lieu devront être faites dans les dix jours au plus tard du présent avis en l'étude de Me DECARD, notaire à MANOSQUE, domicile élu.

*Pour Deuxième Avis*
DECARD, notaire.

Etude de Me Gaston BAYLE
notaire à LA MOTTE-DU-CAIRE

*PREMIER AVIS*

Suivant acte reçu par Me Gaston BAYLE, notaire à LA MOTTE-DU-CAIRE, le 26 Avril 1954, enregistré à Sisteron le 27 Avril 1954, bordereau 37, numéro 206

Monsieur Raoul Louis BAUD, boulanger, et Madame Hélène Germaine Marie BERNARD, son épouse, sans profession, demeurant ensemble à MISON-LES ARMANDS (Basses-Alpes)

ont vendu à Monsieur André Gilbert Arthur AILHAUD, ouvrier boulanger, demeurant et domicilié à EYGUIANS (Hautes-Alpes) et précédemment à FAUCON - DU - CAIRE (Basses-Alpes)

un fonds de commerce de *Boulangerie et de vente de Farines au détail* leur appartenant, sis et exploité à MISON (Les Armands), moyennant le prix de Cinq Cent Soixante Mille Francs s'appliquant pour Cinq Cent Mille Francs aux éléments incorporels et pour Soixante Mille Francs au matériel et mobilier commercial du fonds.

Les oppositions s'il y a lieu, seront reçues dans les dix jours au plus tard du deuxième avis renouvelant le présent en l'étude de Me BAYLE notaire à LA MOTTE-DU-CAIRE domicile élu.

*Pour Premier Avis*
BAYLE, notaire.


MARBRERIE GENERALE
FUNERAIRE — BATIMENT
**R. CAFFIN**
Magasin et Atelier
Rue des Combes — SISTERON
Outillage Moderne
Prix intéressants.

Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON

**ROSENGART**
SAGAIE
4 CV, 4 vitesses, 120 kmh.
livraison 2 mois.
**MARATHON**
CORSAIRE 145 kmh.
PIRATE 160 kmh.
livraison 2 mois.
**ROVIN**
3 CV, 3 vitesses, 90 kmh.
4 litres 5 au 100 km.
livraison 1 mois.
VENTE A CREDIT
Concessionnaire Exclusif
Hautes et Basses-Alpes
**GARAGE ROUGNY**
SISTERON — Télé 242

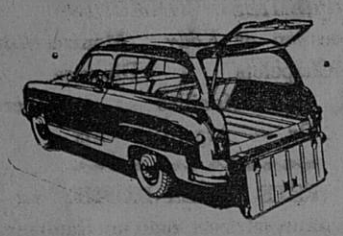
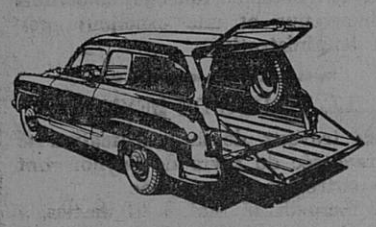
**Georges RICHAUD**
Radio Electricien Diplômé
*Magasin d'Exposition*
18, Pl. de la Mairie, SISTERON
Laboratoire de dépannage
Construction
*Agent des Marques*
Pizon Bros - Sonolor - Pontiac
*Cadres antiparasites*
Capte et Rex
Ventes — Reprises — Occasions
Location du Pick-Up
Sonorisations
Réparations Appareils Ménagers
Installations Electriques

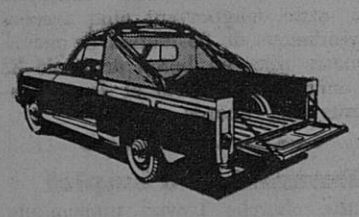
**LA VESPA 54**
MOTEUR : Puissance accrue
CHASSIS : Nouvelle présentation
*Distributeur Régional :* Maxime BUES à SISTERON — Tél. 18

**Aux Meubles Sisteronnais**
(An. Maison Bourgeon — DOUSSOULIN, Fabricant, Suc. Tél. 93
TOUJOURS DU MIEUX
du beau Meuble, du Choix, de la Qualité et des Prix raisonnables
Voyez notre Exposition — Une Visite n'engage à rien
ENTREE LIBRE
C'est un réel plaisir pour nous de vous renseigner et vous conseiller sur votre choix
CHAMBRES A COUCHER tous modèles — SALLES A MANGER nombreux et derniers modèles
12 Modèles différents de COSYS, PETITS MEUBLES, BARS, etc...
Balatum, Toile Cirée, Carpette, Tapis Brosse
BUREAU CLASSEUR, PENDERIE, toute dimension et sur commande
Tous TRAVAUX à la demande
ATTENTION ! ! La bonne adresse : 57, Rue Droite, SISTERON

CHARBONS TOUTE PROVENANCE
**E. JOUVE**
SISTERON — Téléphone 7
Charbon spécial pour feu continue
et pour poêle CINEY
CARMONOIX (seul dépositaire pour la région)

**Achetez vos MEUBLES à la Fabrique BOUISSON**
Les plus beaux Meubles — A qualité égale
AUX MEILLEURS PRIX — PRIX SANS CONCURRENCE
DANS VOTRE INTÉRÊT
avant d'acheter venez visiter la plus grande Exposition de la région
NE PAS CONFONDRE
MEUBLES BOUISSON
Seul spécialiste des beaux meubles
Rue Saunerie — SISTERON

LA NOUVELLE ARONDE 54
GARAGE DU DAUPHINE
A. BRUN
*Concessionnaire pour les Basses-Alpes*
Téléphone 26 — SISTERON
équipée avec les nouveaux amortisseurs ARMSTRONG

*La Châtelaine*

*Commerciale*

*Fourgon*

*Camionnette 500 kgs*

GARAGE MODERNE
Francis JOURDAN
SISTERON
Agent des Automobiles PANHARD
la plus moderne et complète des voitures de tourisme
Agent « UNIC »
le camion qui dure de 3 à 20 tonnes
Réparations — Accessoires
Pneus
Tout ce qui concerne l'Automobile
Renault 4 CV occasion
Remisage de voitures et entretien
Prix Modérés
Leçons de conduite
Scooters et Triporteurs toutes marques


Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER
Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON

© VILLE DE SISTERON